



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
13.001,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/1

n. 171 emendamenti
ore 8.54

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2024 um
13.001,00 Euro gekürzt.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 18-01
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
12.004,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2024 um
12.004,00 Euro gekürzt.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 02-01
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
8.485,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consiglieri regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2024 um
8.485,00 Euro gekürzt.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 05-02
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
11.974,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12-07

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/4

Soppressivo
Modificativo ☒ X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

— FILIPPO DEGAISPERI —

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2024 um
11.974,00 Euro gekürzt.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 12-07
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 12

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
9.788,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 12-07

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 244615

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 02-01 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2025 um
9.788,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 12-07
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 12

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
8.491,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 18-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 02-01 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2025 um
8.491,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 18-01
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
9.539,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 20-03

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/17

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

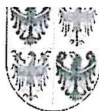
Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 02-01 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2025 um
9.539,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 20-03
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

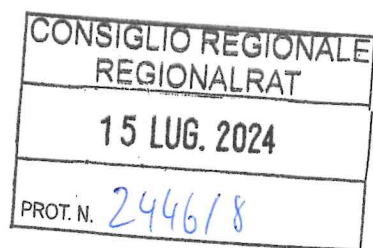
Disegno di legge n. 9

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 12

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
9.095,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-03



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2025 um
9.095,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 01-03
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
1.500,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-04



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2025 um
1.500,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 01-04
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
9.003,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-05



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2025 um
9.003,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 01-05
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
9.560,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 02-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

FILIPPO DEGASPERI

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2025 um
9.560,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 02-01
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 12

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
9.765,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 12-07



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2025 um
9.765,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 12-07
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
20.000,00 per l'anno 2026

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-05



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 01-03 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2026 um
20.000,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 01-05
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
86.463,00 per l'anno 2026

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 12-07



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 01-03 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2026 um
86.463,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 12-07
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
67.123,00 per l'anno 2026

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 18-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/15

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 01-03 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2026 um
67.123,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 18-01
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
2.429,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 01-04 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2024 um
2.429,00 Euro reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 20-01
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
3.773,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 01-04 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2024 um
3.773,00 Euro reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 20-03
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
12.307,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 01-05 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2024 um
12.307,00 Euro reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 01-03
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

**TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026**

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
8.494,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04



Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

**TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026**

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 01-05 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2024 um
8.494,00 Euro reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 01-04
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
9.062,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-
Programm 01-05 bereitgestellten
Geldmittel werden für das Jahr 2024 um
9.062,00 Euro reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im
Aufgabenbereich-Programm 02-01
bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
8.295,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 20-03



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der autonomen
Region Trentino-Südtirol für die
Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
05-02 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 8.295,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
1.420,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-03



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 1.420,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
1.655,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-04



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

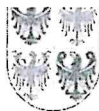
Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 1.655,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-04 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
15.387,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02



Soppressivo
Modificativo ☒ X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 15.387,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
10.175,00 per l'anno 2026

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 02-01



Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-04 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2026 um 10.175,00 Euro
erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 02-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
8.435,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 20-03



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 8.435,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
1.850,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-04



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 1.850,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-04 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
8.172,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-05 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 8.172,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
12.906,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12-07



Soppressivo
Modificativo ☒
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-05 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 12.906,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 12-07 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
6.972,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01



Soppressivo
Modificativo ☒
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-05 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 6.972,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 18-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
6.573,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consiglieri regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-05 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 6.573,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
7.169,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/32

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGAJPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-05 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 7.169,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
9.661,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/33

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-05 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 9.661,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
6.693,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446134

Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
02-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 6.693,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
6.497,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446135

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
19-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 6.497,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
7.032,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446136

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
19-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 7.032,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-04 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
8.789,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-05

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/37

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 8.789,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-05 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
9.184,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 02-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 9.184,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 02-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
2.000,00 per l'anno 2026

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-04



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2026 um 2.000,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-04 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 12

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
8.668,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 01-05

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/40

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
02-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 8.668,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-05 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

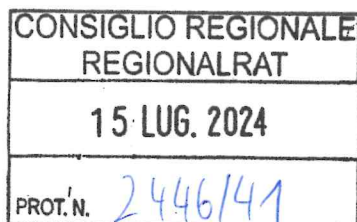
Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
12.430,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
19-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 12.430,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-05 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
12.105,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12-07



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 12.105,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 12-07 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
9.292,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 18-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
05-02 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 9.292,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 18-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
1.090,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12-07

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/44

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-04 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 1.090,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 12-07 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

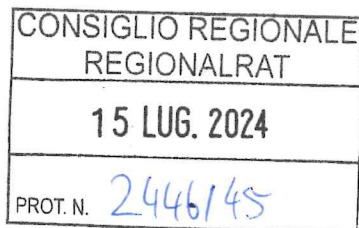
Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
3.222,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01



Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-04 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 3.222,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 18-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
3.948,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

FILIPPO DEGASPERI

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
01-04 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 3.948,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
11.764,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/47

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

→ FILIPPO DEGASPERI →

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 11.764,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
11.884,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12-07

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/48

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DE GASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 11.884,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 12-07 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
14.077,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 14.077,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 18-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
5.423,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/50

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

→ FILIPPO DEGASPERI →

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 5.423,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
7.657,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 7.657,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
13.079,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03



Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 13.079,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

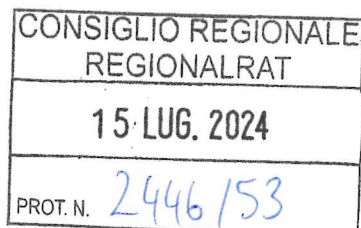
Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
14.455,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

→ FILIPPO DEGASPERI →

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 14.455,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-04 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
6.521,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/54

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 6.521,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-05 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
8.903,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/55

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

— FILIPPO DEGASPERI —

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 8.903,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 02-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
9.413,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446156

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 9.413,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
9.674,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12-07



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consiglieri regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 9.674,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 12-07 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
10.562,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/58

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 10.562,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 18-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
10.158,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/59

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 10.158,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
6.599,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/60

Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

→ FILIPPO DEGASPERI →

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
20-03 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 6.599,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 12

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono aumentati di euro
9.487,00 per l'anno 2025

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con diminuzione per lo stesso anno e per il
medesimo importo dei fondi stanziati sulla
MISSIONE-PROGRAMMA 18-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/61

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2025 um 9.487,00 Euro erhöht.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Reduzierung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 18-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

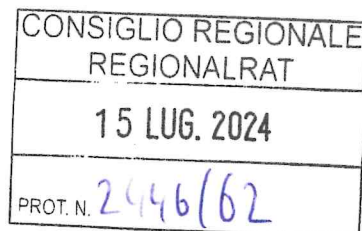
Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
7.405,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
05-02 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 7.405,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 18-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
8.749,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
05-02 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 8.749,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
12.998,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/64

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

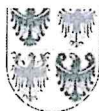
Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
05-02 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 12.998,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
6.872,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGAJPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
05-02 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 6.872,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
14.174,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/66

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-FILIPPO DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 14.174,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
6.243,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 6.243,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-04 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
5.328,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 5.328,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-05 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
5.241,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/69

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

FILIPPO DEGASPERI

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 5.241,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 02-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
12.001,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/70

Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- **FILIPPO DEGASPERI** -

XVII. Legislaturperiode

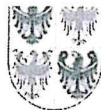
Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 12.001,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

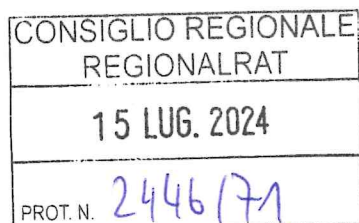
Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
12.068,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 12.068,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 18-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
11.900,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/72

Soppressivo
Modificativo ☒ X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

— FILIPPO DEGASPERI —

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 11.900,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
9.418,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01



Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 9.418,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12.07 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
9.014,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-03

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/74

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
12-07 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 9.014,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
9.680,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-03

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/75

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
18-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 9.680,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-03 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
46.775,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-04

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/76

Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
18-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 46.775,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-04 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
13.090,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 01-05

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446177

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -
✓

XVII. Legislaturperiode

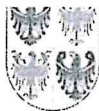
Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
18-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 13.090,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 01-05 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
42.573,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 02-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/78

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

-Filippo DEGASPERI-

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
18-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 42.573,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 02-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

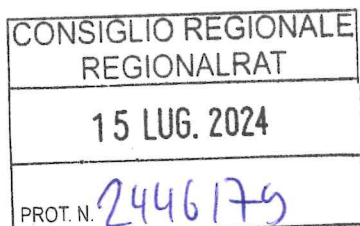
Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
7.434,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 05-02



Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPARI -

XVII. Legislaturperiode

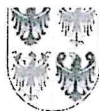
Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
18-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 7.434,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 05-02 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
43.884,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 12-07

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/80

Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
18-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 43.884,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 12-07 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
16.866,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 19-01

CONSIGLIO REGIONALE REGIONALRAT
15 LUG. 2024
PROT. N. 2446/18/1

Soppressivo
Modificativo **X**
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

— FILIPPO DEGASPERI —

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
18-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 16.866,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 19-01 bereitgestellten Mittel.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENTINO - ALTO ADIGE
REGIONALRAT TRENTINO - SÜDTIROL

XVII Legislatura

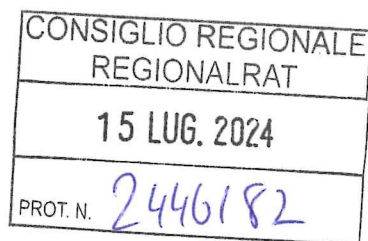
Disegno di legge n. 5

TITOLO: ASSESTAMENTO DEL BILANCIO
DI PREVISIONE DELLA REGIONE
AUTONOMA TRENTINO-ALTO
ADIGE/SÜDTIROL PER GLI ESERCIZI
FINANZIARI 2024-2026

Emendamento all'art. 17

I fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 18-01 di cui alla tabella A
dell'art. 17 comma 1 sono diminuiti di euro
23.710,00 per l'anno 2024

Nota di copertura: alla copertura delle spese
previste dal presente emendamento si provvede
con aumento per lo stesso anno e per il medesimo
importo dei fondi stanziati sulla MISSIONE-
PROGRAMMA 20-01



Soppressivo
Modificativo X
Aggiuntivo

f.to Consigliere regionale

- FILIPPO DEGASPERI -

XVII. Legislaturperiode

Gesetzentwurf Nr. 5/XVII

TITEL: Nachtragshaushalt der
autonomen Region Trentino-Südtirol
für die Haushaltsjahre 2024-2026

Änderungsantrag zum Artikel 17

Die laut der Tabelle A des Artikels 17,
Absatz 1, im Aufgabenbereich-Programm
18-01 bereitgestellten Geldmittel werden
für das Jahr 2024 um 23.710,00 Euro
reduziert.

Anmerkung betreffend die Deckung: Die
Deckung der Ausgaben dieses
Änderungsantrages erfolgt durch die
Aufstockung, für dasselbe Finanzjahr und
in gleicher Höhe, der im Aufgabenbereich-
Programm 20-01 bereitgestellten Mittel.